



Република Србија  
МИНИСТАРСТВО ПОЉОПРИВРЕДЕ  
И ЗАШТИТЕ ЖИВОТНЕ СРЕДИНЕ  
**Управа за заштиту биља**  
Омладинских бригада 1, Нови Београд  
Број: 404-02-128/2017-11  
Датум: 21.04.2017. године

На основу члана 108 Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“ број 124/12, 14/2015, 68/2015), наручилац доноси

### **О Д Л У К У О ДОДЕЛИ УГОВОРА**

Уговор за јавну набавку услуга превођења број 404-02-128/2017-11, за потребе Управе за заштиту биља Министарства пољопривреде и заштите животне средине, редни број 1.2.12. додељује се понуђачу **Eurocontract d.o.o, Гундулићев венац 48, Београд.**

Назив и ознака из општег речника набавке: 79530000 - Услуге превођења текста, 79540000 - Услуге усменог превођења.

Процењена вредност јавне набавке је 1.000.000 динара без обрачунатог пореза, односно 1.200.000 динара са ПДВ-ом.

Ову одлуку у року од три дана од дана доношења објавити на Порталу јавних набавки и интернет страници наручиоца.

### **Образложење**

Наручилац Република Србија – Управа за заштиту биља Министарства пољопривреде и заштите животне средине, Омладинских бригада 1, Нови Београд је дана 03.03.2017. године донео Одлуку о покретању поступка јавне набавке бр. 404-02-128/2017-11 за набавку услуга превођења број 404-02-128/2017-11, редни број 1.2.12.

Позив за подношење понуда објављен је на интернет адреси Наручиоца [www.uzb.minpolj.gov.rs](http://www.uzb.minpolj.gov.rs) као и на Порталу Управе за јавне набавке [www.portal.ujn.gov.rs](http://www.portal.ujn.gov.rs) 03.03.2017. године.

Предметна набавка је предвиђена планом набавки за 2017. годину под редним бројем 1.2.12. Финансијским планом за 2017. годину су планирана средства за ову набавку у износу од 960.000 динара са порезом.

Управа за заштиту биља учествује у две преговарачке групе (безбедност хране, ветеринарска и фитосанитарна политика и слободно кретање роба), у областима у које се односе на здравље биља, семе, садни материјал, регистрацију сорти, заштиту права оплемењивача, ГМО, безбедност хране, средства за заштиту биља и средства за исхрану биља. Такође, Управа учествује у мањем обиму и у другим преговарачким групама, као што су животна средина и право интелектуалне својине, за које је такође неопходна израда одговарајућих докумената. У складу са тим неопходно је обезбедити преводе свих докумената који се достављају Европској унији у складу са новотехничким правилима и терминологијом

предвиђеном посебним актима Владе и базом термина Евроним. Обавезе се односе на превод свих докумената који се сачине од стране преговарачких група. Такође, неопходан је и превод са енглеског језика на српски језик докумената које преговарачке групе добијају од стране Европске уније, након завршених аналитичких скрининга.

Због интензивне сарадње са Руском федерацијом неопходно је превођење докумената и прописа који се релевантни за ову сарадњу са русног језика на српски и обрнуто као и консекутивно превођење у случају посете руских делегација.

У Плану јавних набавки за ову врсту услуга планирано је да се спроведе поступак јавне набавке мале вредности, што је и урађено, тако да није било одступања од плана јавних набавки.

Посебним решењем 404-02-128/2017-11, донетим истовремено са Одлуком о покретању поступка јавне набавке, формирана је комисија за предметну јавну набавку у следећем саставу:

1. Драган Дедић, председник
2. Ивана Николић, службеник за јавне набавке, члан
3. Драган Миленковић, члан

Резервни члан Комисије је:

1. Гордана Тапушковић, резервни члан;

Предметни поступак јавне набавке спроведен је на основу одредби Закона о јавним набавкама („Сл. гласник РС” бр. 124/12, 14/2015, 68/2015), Правилника о обавезним елементима конкурсне документације у поступцима јавних набавки и начину доказивања испуњености услова („Сл. гласник РС” бр. 86/15) и захтева наручиоца наведених у конкурсној документацији.

У предметном поступку јавне набавке мале вредности поднето је укупно 4 понуде. Након спроведеног отварања понуда Комисија за предметну набавку је приступила стручној оцени понуда и о томе сачинила извештај. У извештају о стручној оцени понуда број 404-02-128/2017-11 од 27.03.2017. године, Комисија је констатовала следеће:

**Основни подаци о понуђачима:** Благовремено, тј. до дана 13.03.2017. године до 12:00 сати, примљене су понуде следећих понуђача и то по наведеном редоследу:

Р. Бр.	Назив или шифра понуђача	Датум пријема	Час пријема
1.	Конгресни сервисни центар д.о.о. Адмирала Гепрата 4, Београд	10.03.2017.	14:59
2.	Halifax Consulting d.o.o., Винодолска 12а, Београд	13.03.2017.	09:30
3.	Eurocontract d.o.o, Гундулићев венац 48, Београд	13.03.2017.	10:17
4.	INPROS doo, Београд, Светозара Зорића 29А	13.03.2017.	10:54

До завршетка стручне оцене понуда није било неблагавремених понуда.

**Критеријум за оцењивање понуда:**

Одлука о додели уговора у предметној јавној набавци донеће се применом критеријума **економски најповољније понуде**.

Једнаким понудама сматрају се понуде које имају исти број пондера.

Оцењивање и рангирање понуда заснива се на следећим елементима критеријума:

Ред. Бр.	ОПИС	Број пондера (бодова)
1.	Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто	50
2.	Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану	10
3.	Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто	20
4.	Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану	20
<b>УКУПНО ПОНДЕРА (БОДОВА):</b>		<b>100</b>

**I Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто**

Највећи број бодова по овом елементу критеријума износи 50 бодова.

Код овог елемента критеријума упоређиваће се најнижа понуђена цена са ценама из понуда осталих понуђача.

Понуда са најнижом понуђеном ценом добија највећи број бодова, тј. 50 бодова. Број бодова за понуђене цене осталих понуђача израчунава се на следећи начин:

$$\text{Пен} = \frac{\text{Цен мин}}{\text{Цен понуде која се бодује}} \times 50$$

**Пен** -број пондера за елемент критеријума – цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто

**Цен-мин** -најнижа цена понуде

**Цен-понуде** - цена понуде која се оцењује

**II Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану**

Највећи број бодова по овом елементу критеријума износи 10 бодова.

Код овог елемента критеријума упоређиваће се најнижа понуђена цена са ценама из понуда осталих понуђача.

Понуда са најнижом понуђеном ценом добија највећи број бодова, тј. 10 бодова. Број бодова за понуђене цене осталих понуђача израчунава се на следећи начин:

$$\text{Пк-ен} = \frac{\text{Цк-ен мин}}{\text{Цк-ен понуде која се бодује}} \times 10$$

**Пк-ен** -број пондера за елемент критеријума – цена консекутивног превода са енглеског на српски језик и обрнуто по дану

**Цк-ен-мин** -најнижа цена понуде

**Цк-ен-понуде** - цена понуде која се оцењује

**III Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто**

Највећи број бодова по овом елементу критеријума износи 20 бодова.

Код овог елемента критеријума упоређиваће се најнижа понуђена цена са ценама из понуда осталих понуђача.

Понуда са најнижом понуђеном ценом добија највећи број бодова, тј. 20 бодова. Број бодова за понуђене цене осталих понуђача израчунава се на следећи начин:

$$\text{Прус} = \frac{\text{Црус мин}}{\text{Црус понуде која се бодује}} \times 20$$

**Прус** -број пондера за елемент критеријума – цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто

**Црус-мин** -најнижа цена понуде

**Црус-понуде** - цена понуде која се оцењује

**IV Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану**

Највећи број бодова по овом елементу критеријума износи 20 бодова.

Код овог елемента критеријума упоређиваће се најнижа понуђена цена са ценама из понуда осталих понуђача.

Понуда са најнижом понуђеном ценом добија највећи број бодова, тј. 20 бодова. Број бодова за понуђене цене осталих понуђача израчунава се на следећи начин:

$$\text{Пк-рус} = \frac{\text{Цк-рус мин}}{\text{Цк-рус понуде која се бодује}} \times 20$$

**Пк-рус** -број пондера за елемент критеријума – цена консекутивног превода са руског на српски језик и обрнуто по дану

**Цк-рус-мин** -најнижа цена понуде

**Цк-рус-понуде** - цена понуде која се оцењује

**У случају да две понуде остваре једнак највиши број бодова, наручилац ће међу њима изабрати понуду са нижом понуђеном ценом писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто.**

**Називи односно имена понуђача чије су понуде одбијене, разлози за њихово одбијање и цена:**

1. Понуђач **Конгресни сервисни центар д.о.о. Адмирала Гепрата 4, Београд** је доставио понуду број 22/17 од 10.03.2017. године.

- Понуђач је понуду поднео самостално

-Испуњеност обавезних и додатних услова за учешће у поступку предметне јавне набавке, у складу са чл. 77. став 4. Закона, понуђач је доказао достављањем Изјаве (Образац 2), којом под пуном материјалном и кривичном одговорношћу потврђује да испуњава услове за учешће у поступку јавне набавке из чл. 75. и 76.

Закона. Понуђач је доставио и друге тражене обрасце за оцену испуњености услова из поглавља V конкурсне документације;

- Понуђач је доставио копије уговора које је закључио у периоду од претходне три наведене године:

1. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине Републичком дирекцијом за воде од 26.02.2016. године у вредности од 155.800 динара без ПДВ-а;

2. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине Републичком дирекцијом за воде од 09.03.2015. године у вредности од 155.800 динара без ПДВ-а;

3. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине Управом за аграрна плаћања од 07.08.2015. године у вредности од 3.200.000 динара без ПДВ-а;

4. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством спољне и унутрашње трговине и телекомуникација од 02.04.2014. године у вредности од 2.966.666,67 динара без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто: 720,00 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по сату: 21.000 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану: 1 динар без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто: 720,00 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по сату: 21.000,00 динара без ПДВ-а.

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану: 21.000,00 динара без ПДВ-а.

- Рок плаћања рачуна: 15 дана;

- Рок важења понуде: 60 дана;

- Број извршилаца: 10 извршилаца;

Комисија је 14.03.2017. године у складу са чланом 92 и 93 Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“ број 124/12, 14/2015, 68/2015) упутила понуђачу захтев за додатним појашњењем због неубичајено ниске цене која изазива сумњу у могућност и квалитет извршења услуга у складу са понуђеним условима, а посебно имајући у виду чињеницу да је Одлуком о висини минималне цене рада за период јануар-децембар 2017. године („Службени гласник РС“ број 77/2016) у висини од 130,00 динара (нето) по радном часу.

Понуђачу је дат рок за доставу образложења до 16.03.2017. године до 12:00 сати под претњом одбацивања понуде као неисправне уколико тражено образложење не буде достављено.

Како понуђач није доставио тражено образложење у предвиђеном року Комисија констатује да је понуда именованог понуђача **неприхватљива** па је наручилац одбио због битног недостатка, у складу са чланом 106. и 107. Законом о јавним набавкама и као таква није предмет даљег разматрања.

**2. Понуђач INPROS doo, Београд, Светозара Зорића 29А** је доставио понуду број 03/03-2017 од 11.03.2017. године.

- Понуђач је понуду поднео самостално

-Испуњеност обавезних и додатних услова за учешће у поступку предметне јавне набавке, у складу са чл. 77. став 4. Закона, понуђач је доказао достављањем Изјаве (Образац 2), којом под пуном материјалном и кривичном одговорношћу потврђује да испуњава услове за учешће у поступку јавне набавке из чл. 75. и 76. Закона. Понуђач је доставио и друге тражене обрасце за оцену испуњености услова из поглавља V конкурсне документације;

-Понуђач је доставио Решење о упису у регистар понуђача и интернет адресу на којој се може извршити увид;

- Понуђач је доставио копије уговора које је закључио у периоду од претходне три наведене године:

1. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине Управом за ветерину од 12.05.2016. године у вредности од 5.833.333 динара без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто: 999 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по сату: 4.500 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану: 1 динар без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто: 700 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по сату: 4.500 динара без ПДВ-а.

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану: 1 динара без ПДВ-а.

- Рок плаћања рачуна: 30 дана;

- Рок важења понуде: 45 дана;

- Број извршилаца: Понуђач није навео број извршилаца за реализацију уговорне услуге;

Комисија констатује да понуда именованог понуђача има битних недостатака у складу са чланом 106. Законом о јавним набавкама.

По утврђивању свега наведеног, Комисија је констатовала да је понуда именованог понуђача **неприхватљива** јер понуђач није навео број извршилаца који ће бити ангажовани за реализацију уговора, па је наручилац одбио због битног недостатка, у смислу одредби Закона о јавним набавкама и као таква није предмет даљег разматрања.

#### **Понуђачи чије су понуде прихватљиве:**

1. Понуђач **Halifax Consulting d.o.o., Винодолска 12а, Београд** је доставио понуду број Пон 2017/026 од 10.03.2017. године.

- Понуђач је понуду поднео самостално

- Испуњеност обавезних и додатних услова за учешће у поступку предметне јавне набавке, у складу са чл. 77. став 4. Закона, понуђач је доказао достављањем Изјаве (Образац 2), којом под пуном материјалном и кривичном одговорношћу потврђује да испуњава услове за учешће у поступку јавне набавке из чл. 75. и 76. Закона. Понуђач је доставио и друге тражене обрасце за оцену испуњености услова из поглавља V конкурсне документације;

- Понуђач је доставио изјаву о упису у регистар понуђача и интернет адресу на којој се може извршити увид;

- Понуђач је доставио копије уговора које је закључио у периоду од претходне три наведене године:

1. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине Управом за заштиту биља од 05.09.2014. године у вредности од 400.000 динара без ПДВ-а;

2. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине од 18.05.2015. године у вредности од 4.900.000 динара без ПДВ-а и 4.400.000 динара без ПДВ-а;

3. Уговор о пружању услуга превођења са Министарством пољопривреде и заштите животне средине Управом за заштиту биља од 03.09.2015. године у вредности од 284.900 динара без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто: 800,00 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану: 18.000 динар без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по сату: 3.000 динара без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто: 800,00 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по сату: 3000,00 динара без ПДВ-а.

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану: 18.000,00 динара без ПДВ-а.

- Рок плаћања рачуна: 45 дана;

- Рок важења понуде: 60 дана;

- Број извршилаца: 30 извршилаца;

Комисија констатује да понуда именованог понуђача нема битних недостатака у складу са чланом 106. Законом о јавним набавкама.

По утврђивању свега наведеног, Комисија је констатовала да је понуда именованог понуђача **прихватљива** јер је **благовремена**, односно примљена је од стране Наручиоца у року одређеном у позиву за подношење понуда, **одговарајућа** јер је утврђено да потпуно испуњава све техничке спецификације, не прелази износ процењене вредности јавне набавке, а наручилац је није одбио због битних недостатака, у смислу одредби Закона о јавним набавкама и захтева наручиоца из конкурсне документације.

**2. Понуђач Eurocontract d.o.o, Гундулићев венац 48, Београд** је доставио понуду број 14/17 од 10.03.2017. године.

- Понуђач је понуду поднео самостално

-Испуњеност обавезних и додатних услова за учешће у поступку предметне јавне набавке, у складу са чл. 77. став 4. Закона, понуђач је доказао достављањем Изјаве (Образац 2), којом под пуном материјалном и кривичном одговорношћу потврђује да испуњава услове за учешће у поступку јавне набавке из чл. 75. и 76. Закона. Понуђач је доставио и друге тражене обрасце за оцену испуњености услова из поглавља V конкурсне документације;

- Понуђач је доставио изјаву о упису у регистар понуђача и интернет адресу на којој се може извршити увид;

- Понуђач је доставио потврде о испуњености пословног капацитета за следеће кориснике:

1. Министарство пољопривреде и заштите животне средине Управа за заштиту биља у вредности од 950.887,20 динара без ПДВ-а;

2. Министарство пољопривреде и заштите животне средине у вредности од 527.619,96 динара без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто: 900,00 динара без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану: 1 динар без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по сату: 20.000 динара без ПДВ-а;

- Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто: 1 динар без ПДВ-а;

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по сату: 10.000 динара без ПДВ-а.

- Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану: 50.000,00 динара без ПДВ-а.

- Рок плаћања рачуна: 20 дана;

- Рок важења понуде: 90 дана;

- Број извршилаца: 4 извршилаца;

Комисија је 14.03.2017. године у складу са чланом 92 и 93 Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“ број 124/12, 14/2015, 68/2015) упутила понуђачу захтев за додатним појашњењем због неуобичајено ниске цене која изазива сумњу у могућност и квалитет извршења услуга у складу са понуђеним условима, а посебно имајући у виду чињеницу да је Одлуком о висини минималне цене рада за период јануар-децембар 2017. године („Службени гласник РС“ број 77/2016) у висини од 130,00 динара (нето) по радном часу.

Понуђачу је дат рок за доставу образложења до 16.03.2017. године до 12:00 сати под претњом одбацивања понуде као неисправне уколико тражено образложење не буде достављено.

Понуђач је благовремено доставио тражено образложење, у коме је између осталог навео да је основни разлог за понуђене цене стицање референци, како би остали конкурентни у пословима превођења који се тичу области пољопривреде. Понуђач наводи да има стално запослена два преводиоца за енглески језик који раде за редовну плату. Понуђач је образложио разлоге и динамику грађења понуђене цене, уз изјашњење да поседује капацитет за несметано пружање услуге по понуђеним ценама. Понуђач такође наводи да се ниска цена ове услуге никако не одражава на квалитет и цену рада преводилаца.

Узимајући у обзир достављено образложење Комисија је 16.03.2017. године упутила понуђачу захтев за достављањем доказа о испуњености обавезних услова из члана 75 Закона о јавним набавкама, због сумње да понуђач због понуђених ниских цена није редовно измиривао обавезе по основу пореза, доприноса и изворних локалних јавних прихода, као и друге доказе о испуњености обавезних услова из члана 75 Закона о јавним набавкама.

Комисија је 21.03.2017. године у складу са чланом 93 Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“ број 124/12, 14/2015, 68/2015) упутила понуђачу захтев за додатним појашњењем у вези кадровског капацитета, односно захтев за доставом основа ангажовања за наведене извршиоце.

Дана 22.03.2017. године законски заступник понуђача Eurocontract d.o.o, Гундулићев венац 48, Београд, је доставио оригинале доказа о испуњености



обавезних услова из члана 75 Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“ број 124/12, 14/2015, 68/2015).

Приликом предаје документа, службеник за јавне набавке Управе за заштиту биља, је извршио копирање достављених доказа при чему је недвосмислено утврђено да копије у потпуности одговарају оригиналу докумената. Оригинална документа су истовремено враћена законском заступнику.

Представник понуђача је истовремено доставио на увид и оригинале уговора о ангажовању преводилаца као и њихове дипломе и М обрасце, које је раније истог дана послао у скенираном облику маилом. Увидом у исте је констатовано да копије уговора и приложене дипломе у потпуности одговарају оригиналима.

Комисија је прихватила образложење понуђача те констатује да понуда именованог понуђача нема битних недостатака у складу са чланом 106. Законом о јавним набавкама.

По утврђивању свега наведеног, Комисија је констатовала да је понуда именованог понуђача **прихватљива** јер је **благовремена**, односно примљена је од стране Наручиоца у року одређеном у позиву за подношење понуда, **одговарајућа** јер је утврђено да потпуно испуњава све техничке спецификације, не прелази износ процењене вредности јавне набавке, а наручилац је није одбио због битних недостатака, у смислу одредби Закона о јавним набавкама и захтева наручиоца из конкурсне документације.

#### УКУПНА ОЦЕНА ПОНУДА

НАЗИВ ПОНУЂАЧА	ЕЛЕМЕНТИ КРИТЕРИЈУМА				БРОЈ ПОНДЕРА				УКУПНО
	Цена по страни писаног превода текста са енглеског на српски језик и обрнуто	Консекутивни превод са енглеског на српски језик и обрнуто по дану	Цена по страни писаног превода текста са руског на српски језик и обрнуто по дану	Консекутивни превод са руског на српски језик и обрнуто по дану	Број пондера за елемент критеријума 1	Број пондера за елемент критеријума 2	Број пондера за елемент критеријума 3	Број пондера за елемент критеријума 4	
	1	2	3	4	Цена мин/Цена понуде која се бодује*50	Цк-ен мин/Цк-ен понуде која се бодује *10	Цк-ен мин/Цк-ен понуде која се бодује *20	Цк-рус мин/Цк-рус понуде која се бодује*20	
Halifax Consulting d.o.o., Винодолска 12а, Београд	800,00	18.000,00	800,00	18.000,00	50,00	0,00	0,03	20,00	70,03
Eurocontract d.o.o., Гундулићев венац 48, Београд	900,00	1,00	1,00	50.000,00	44,44	10,00	20,00	7,20	81,64

**Ранг листа понуђача:**

Редни број	Назив или шифра понуђача	Укупан број пондера
1.	Eurocontract d.o.o, Гундулићев венац 48, Београд	<b>81,64</b>
2.	Halifax Consulting d.o.o., Винодолска 12а, Београд	<b>70,03</b>

**Назив, односно име понуђача чија је понуда најповољнија:**

У складу са констатованим, Комисија је предложила овлашћеном лицу Наручиоца да на основу члана 108 Закона о јавним набавкама („Сл. гласник РС” бр. 124/12, 14/2015, 68/2015), донесе одлуку о додели уговора и уговор о јавној набавци додели понуђачу **Eurocontract d.o.o, Гундулићев венац 48, Београд** имајући у виду да су испуњени услови за доделу уговора из члана 107 Закона о јавним набавкама.

Одговорно лице Наручиоца је прихватило предлог Комисије, па је одлучено као у диспозитиву.

**Поука о правном леку:**

Против ове одлуке може се Наручиоцу поднети захтев за заштиту права у року од 5 дана од дана њеног објављивања на Порталу јавних набавки, у складу са одредбама члана 149-151 Закона о јавним набавкама („Сл. гласник РС” бр. 124/12, 14/2015, 68/2015).

**ДИРЕКТОР**  
**Небојша Милосављевић**